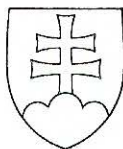


61

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
Jeséniova 17, 831 01 BRATISLAVA

Číslo: 1011-4073/37/2013/Bal/370590204/Z16

Bratislava 12. 02. 2013



Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom..... 5. 3. 2013

Podpis : .....



## ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povolenia a kontroly (ďalej len inšpekcia), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. (1) písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. (2) písm. a) bod č. 4 a 7 zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“), vydáva

### zmenu integrovaného povolenia

č. 3362/OIPK/446/04-Má/370590204 zo dňa 26.11.2004 v znení zmien č. 1133/OIPK-447/06-Rf/370590204/Z1 zo dňa 13.03.2006, č. 741-8347/2007/Šim/370590204/Z3-SP zo dňa 20.03.2007, č. 7309-33440/2007/Šim/370590204/Z7 zo dňa 15.10.2007, č. 1230-11718/2008/Máň,Šim/370590204/Z4-SP zo dňa 04.04.2008, č. 5221-18726/37/2009/Bal/370590204/Z9 zo dňa 05.06.2009, č. 8585-38434/37/2009/Bal/370590204/Z10 zo dňa 27.11.2009, č. 780-8065/37/2010/Bal/370590204/Z11 zo dňa 17.03.2010, č. 848-2780/2010/Máň/370590204/Z12 zo dňa 02.02.2010, č. 6835-32324/37/2010/Bal,Vla/370590204/Z13 zo dňa 04.11.2010, č. 3823-15386/37/2011/Bal/370590204/Z14 zo dňa 24.05.2011 a č. 6226-22854/37/2011/Bal/370590204/Z15 zo dňa 04.08.2011, ktorým bola povolená činnosť, kategorizovaná v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom 3.5 Prevádzky na výrobu keramických výrobkov vypaľovaním, predovšetkým krytinových škridiel, tehál, žiaruvzdorných tvárnic, obkladačiek, kameniny alebo porcelánu, s výrobnou kapacitou väčšou ako 75 t/deň alebo s kapacitou pecí väčšou ako 4 m<sup>3</sup> a s hustotou vsádzky väčšou ako 300 kg/m<sup>3</sup>.

v prevádzke:

**Výroba tehliarskych výrobkov, závod Boleráz**

pre prevádzkovateľa: **Wienerberger - Slovenské tehelne, spol. s r.o., Tehelná 5, 953 01 Zlaté Moravce** (ďalej len „prevádzkovateľ“)  
IČO: 314 188 21

v uvedenom rozsahu:

**Do výrokovej časti integrovaného povolenia sa dopĺňa text v nasledovnom znení:**

Súčasťou konania o zmene integrovaného povolenia podľa § 8 ods. (2) zákona o IPKZ je konanie:

- *v oblasti ochrany ovzdušia:*
  - podľa písm. a) bod č. 7 o určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania,
  - podľa písm. a) bod č. 4 zákona o IPKZ o udelenie súhlasu na zmeny používaných surovín.

**D)**

**A.1. v y d á v a súhlas**

*Z hľadiska ochrany ovzdušia:*

- podľa § 8 ods. (2) písm. a) bod č. 4 zákona o IPKZ na zmenu používaných surovín stacionárnych zdrojov.

Podmienky súhlasu:

1. Súhlas sa vzťahuje na používanie nasledovných surovín v uvedených množstvách:

Surovina	Max. množstvo [t/rok]
Petrolkoks	720
Polystyrén	720

2. Pri činnostiach, pri ktorých môžu vzniknúť prašné emisie a v zariadeniach, v ktorých sa vyrábajú, upravujú, dopravujú, vykladajú, nakladajú alebo skladujú prašné látky je potrebné využiť technicky dostupné prostriedky s ohľadom na primeranosť nákladov na obmedzenie prašných emisií.
3. Prevádzkovateľ je povinný:
  - a) v termíne do 6 mesiacov odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia preukázať periodickým diskontinuálnym oprávneným meraním dodržiavanie emisných limitov pre znečisťujúce látky – TZL, SO<sub>2</sub>, NO<sub>x</sub>, TOC, benzén, HCl, HF zo zariadenia zdroja znečisťovania – regeneratívneho termického spaľovacieho systému ENETEX,
  - b) v termíne do 6 mesiacov odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia preukázať jednorazovým diskontinuálnym oprávneným meraním dodržiavanie emisných limitov pre 4. skupinu 1. podskupinu znečisťujúcich látok – acetaldehyd, fenol, formaldehyd zo zariadenia zdroja znečisťovania – regeneratívneho termického spaľovacieho systému ENETEX,



- c) po nadobudnutí právoplatnosti tohto rozhodnutia bezodkladne požiadať inšpekciu o zmenu integrovaného povolenia za účelom udelenia súhlasu na zmeny súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení pre predmetný zdroj znečisťovania ovzdušia,
- d) predložiť OÚŽP Trnava, odd. ochrany ovzdušia na schválenie návrh postupu výpočtu množstva emisií pred uvedením zdroja do prevádzky po vykonanej zmene, ak dôjde k jeho zmene.
4. V prípade, že sa pri jednorazovom diskontinuálnom oprávnenom meraní preukáže, že sa množstvo vypúšťaných pachových znečisťujúcich látok – acetaldehyd, fenol, formaldehyd v nečistenom odpadovom plyne nevyskytuje v koncentrácii vyššej ako 10 % hodnoty všeobecného emisného limitu prevádzkovateľ môže od ich periodického merania upustiť.

## A.2. určuje emisné limity

Z hľadiska ochrany ovzdušia:

- podľa § 8 ods. (2) písm. a) bod č. 7 zákona o IPKZ nasledovne:

Zdroj znečisťovania ovzdušia	Emisný limit pre jednotlivé znečisťujúce látky			Miesto vypúšťania
	Znečisťujúca látka	Hmotnostný tok	Hmotnostná koncentrácia	
Regeneratívny termický spaľovací systém ENETEX RTNV 55/3	Acetaldehyd, fenol, formaldehyd	$> 100 \text{ g.h}^{-1}$	$20 \text{ mg.m}^{-3}$	Komín (výška 21 m)

## II)

### m e n í integrované povolenie

vo výrokovvej časti integrovaného povolenia dopĺňa a nahrádza nasledovne:

- I. Povolenie sa vydáva pre vykonávanie nasledovných činností v prevádzke v kap. Opis prevádzky a technických zariadení sa vkladá text v nasledovnom znení:**

Do základnej suroviny sa budú pridávať nové suroviny – petrokoks a polystyrén, ktorých účelom je čiastočne nahradiť základnú surovinu – zmes ílu a piesku. Petrokoks sa bude skladovať v uzavretom zastrešenom priestore (s vymedzeným boxom), kde sa skladujú i papierenské kaly, zmes škvary a popola, piliny. Nakladačom sa bude plniť do podávača a odtiaľ priamo do suroviny spoločne s ostatnými komponentmi. Polystyrén sa bude skladovať vo výrobnnej hale v dvoch veľkoobjemových plátenných vreciach v množstve po  $200 \text{ m}^3$  a dávkovať uzavretým šnekovým dopravníkom do vákovej komory lisu, kde sa priamo zapracováva do zmesi suroviny.

- **II. Závazné podmienky 2. Emisné limity** Emisie do ovzdušia sa v bode 2.1 položka **Emisný limit pre oxidy síry** nahrádza nasledovne:

*pôvodné znenie:*

**Emisný limit pre oxidy síry**

- a) Pri obsahu síry vo vstupných surovinách 0,25 % a menej nesmie koncentrácia oxidov síry v odpadových plynch vyjadrená ako oxid siričitý prekročiť hodnotu **500 mg.m<sup>-3</sup>**.
- b) Pri obsahu síry vo vstupných surovinách vyššom ako 0,25 % nesmie koncentrácia oxidov síry v odpadových plynch vyjadrená ako oxid siričitý prekročiť hodnotu **1 500 mg.m<sup>-3</sup>**.

*nové znenie:*

**Emisný limit pre oxidy síry**

- a) Pri obsahu síry vo vstupných surovinách < 0,12 % nesmie koncentrácia oxidov síry (SO<sub>x</sub>) v odpadových plynch prekročiť hodnotu **500 mg.m<sup>-3</sup>**.
- b) Pri obsahu síry vo vstupných surovinách ≥ 0,12 % nesmie koncentrácia oxidov síry (SO<sub>x</sub>) v odpadových plynch prekročiť hodnotu **1 500 mg.m<sup>-3</sup>**.

- **II. Závazné podmienky 1. Opatrenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy a opatrenia pre technické zariadenia na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, všeobecné podmienky** v kap. Suroviny, vstupné médiá, energie sa pôvodné znenie nahrádza nasledovne:

*pôvodné znenie:*

Maximálna spotreba surovín:

Íl	101 500	t.rok <sup>-1</sup>
Piesok	101 500	t.rok <sup>-1</sup>
Drevené piliny	10 000	t.rok <sup>-1</sup>
Papierenské kaly	32 000	t.rok <sup>-1</sup>
Zmes škvary a popola	50 000	t.rok <sup>-1</sup>

Zloženie výrobnej suroviny s využitím zmesi škvary a popola:

Íl a piesok	40 - 70	%
Drevené piliny	0 - 20	%
Papierenské kaly	0 - 20	%
Zmes škvary a popola	0 - 40	%

Ostatné používané médiá a energie: voda, nafta, elektrická energia, zemný plyn.

*nové znenie:*

Maximálna spotreba surovín:

Íl	101 500	t.rok <sup>-1</sup>
Piesok	101 500	t.rok <sup>-1</sup>
Drevené piliny	10 000	t.rok <sup>-1</sup>
Papierenské kaly	32 000	t.rok <sup>-1</sup>
Zmes škvary a popola	50 000	t.rok <sup>-1</sup>



Polystyrén	720	t.rok <sup>-1</sup>
Petrolkoks	720	t.rok <sup>-1</sup>

Zloženie výrobnej suroviny:

Íl a piesok	40 - 70	%
Drevené piliny	0 - 20	%
Papierenské kaly	0 - 20	%
Zmes škvary a popola	0 - 40	%
Polystyrén	0 - 8	%
Petrolkoks	0 - 1	%

Ostatné používané médiá a energie: voda, nafta, elektrická energia, zemný plyn.

### III)

Ostatné podmienky právoplatného integrovaného povolenia č. 3362/OIPK/446/04-Má/370590204 zo dňa 26.11.2004 v znení zmien č. 1133/OIPK-447/06-Rf/370590204/Z1 zo dňa 13.03.2006, č. 741-8347/2007/Šim/370590204/Z3-SP zo dňa 20.03.2007, č. 7309-33440/2007/Šim/370590204/Z7 zo dňa 15.10.2007, č. 1230-11718/2008/Máň,Šim/370590204/Z4-SP zo dňa 04.04.2008, č. 5221-18726/37/2009/Bal/370590204/Z9 zo dňa 05.06.2009, č. 8585-38434/37/2009/Bal/370590204/Z10 zo dňa 27.11.2009, č. 780-8065/37/2010/Bal/370590204/Z11 zo dňa 17.03.2010, č. 848-2780/2010/Máň/370590204/Z12 zo dňa 02.02.2010, č. 6835-32324/37/2010/Bal,Vla/370590204/Z13 zo dňa 04.11.2010, č. 3823-15386/37/2011/Bal/370590204/Z14 zo dňa 24.05.2011 a č. 6226-22854/37/2011/Bal/370590204/Z15 zo dňa 04.08.2011, zostávajú v platnosti v plnom rozsahu.

**Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 3362/OIPK/446/04-Má/370590204 zo dňa 26.11.2004 v znení neskorších zmien.**

### Odôvodnenie

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. (1) písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“), na základe konania vykonaného podľa zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov vydáva zmenu integrovaného povolenia na základe žiadosti prevádzkovateľa zo dňa 17.07.2012.

Vzhľadom na to, že žiadosť nespĺňala predpísané náležitosti podľa § 11 zákona o IPKZ, inšpekcia vyzvala prevádzkovateľa listom č. 7179-27101/37/2012/Bal/Z16 zo dňa 28.09.2012 na odstránenie nedostatkov žiadosti v určenej lehote. Inšpekcia súčasne rozhodnutím č. 7179-27103/37/2012/Bal/370590204/Z16 zo dňa 28.09.2012 prerušila konanie do odstránenia nedostatkov



žiadosti uvedených vo výzve. Prevádzkovateľ odstránil nedostatky žiadosti listom zo dňa 25.10.2012, doručeným dňa 05.11.2012 a emailom zo dňa 06.12.2012.

Prevádzkovateľ v zmysle položky 171a písm. d) časť X. zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov zaplatil správny poplatok v celkovej výške 331,50 €.

Súčasťou konania podľa § 8 ods. (2) zákona IPKZ bolo konanie:

- *v oblasti ochrany ovzdušia:*

- podľa písm. a) bod č. 4 zákona o IPKZ o udelenie súhlasu na zmeny používaných surovín,
- podľa písm. a) bod č. 7 o určenie emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania.

Inšpekcia v súlade so zákonom o IPKZ oznámila listom č. 7179-34917/37/2012/Bal/Z16 zo dňa 06.12.2012 účastníkom konania (prevádzkovateľ, Obec Boleráz) a dotknutým orgánom (Obvodný úrad životného prostredia Trnava, odbor kvality životného prostredia, odd. ochrany ovzdušia, Trnava; RÚVZ so sídlom v Trnave, Trnava) začatie správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku „Výroba tehliarskych výrobkov“.

Inšpekcia zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručila účastníkom konania a dotknutým orgánom žiadosť prevádzkovateľa, určila lehotu na vyjadrenie, ktorá uplynula dňa 20.01.2013.

K žiadosti sa v určenej lehote kladne vyjadrili:

1. OÚŽP Trnava, odbor kvality ŽP, odd. ochrany ovzdušia, Trnava – vyjadrenie č. G2012/02774/OČO/Te zo dňa 19.12.2012,
2. RÚVZ so sídlom v Trnave, Trnava – stanovisko č. RÚVZ/2013/00838/PPL zo dňa 04.01.2013.

Zo strany dotknutých orgánov boli vznesené nasledovné pripomienky:

- Pripomienka OÚŽP Trnava, odb. kvality ŽP, odd. ochrany ovzdušia, Trnava - vyjadrenie č. G2012/02774/OČO/Te zo dňa 19.12.2012 – *cit.*:

1. *Preukázať autorizovaným meraním emisií dodržiavanie emisných limitov pre znečisťujúce látky – TZL, SO<sub>2</sub>, NO<sub>x</sub>, CO, TOC, benzén, HCl, HF) zo spaľovacieho zariadenia ENETEX.*
2. *Prevádzkovateľ je povinný v súlade s § 15 ods. 1 písm. d) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší predložiť OÚŽP Trnava, oddelenie ochrany ovzdušia na schválenie návrh postupu výpočtu množstva emisií pred uvedením zdroja do prevádzky po vykonanej zmene, ak dôjde k jeho zmene.*

*Vyjadrenie inšpekcie:* Inšpekcia zahrnula vyššie uvedené pripomienky do podmienok tohto rozhodnutia a zároveň určila prevádzkovateľovi povinnosť preukázať jednorazovým diskontinuálnym oprávneným meraním dodržiavanie emisných limitov pre 4. skupinu 1. podskupinu znečisťujúcich látok – acetaldehyd, fenol, formaldehyd zo zariadenia zdroja znečisťovania – regeneratívneho termického spaľovacieho systému ENETEX v súvislosti s používaním nových surovín.

V súlade s platnou legislatívou na úseku ochrany ovzdušia inšpekcia tiež určila prevádzkovateľovi emisný limit pre oxidy síry (SO<sub>x</sub>) v závislosti od obsahu síry vo vstupnej surovine.

Vzhľadom na skutočnosť, že prevádzka svojím technickým vybavením a geografickou polohou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoloňacieho procesu a inšpekcia neuložila opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.



Vzhľadom na to, že zmena v činnosti prevádzky nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie.

Nakoľko sa jedná o zmenu v činnosti prevádzky, ktorej účelom je povolenie zmeny používaných surovín – nahradenie zmesi ílu a piesku petrokoksom a polystyrénom, ktoré nemajú negatívny dopad na životné prostredie a na zdravie ľudí, inšpekcia v konaní o zmene povolenia upustila od niektorých úkonov – zverejnenia žiadosti a vykonania ústneho pojednávania.

Inšpekcia na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania a dotknutých orgánov, usúdila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, a preto rozhodla tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti tohto povolenia.

## Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je podľa § 53 a § 54 ods. 1 a 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní možné podať odvolanie v lehote do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Jeséniova 17, 831 01 Bratislava.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



*R. Indul*  
RNDr. Jaroslav Haško  
riaditeľ

Doručuje sa:

1. Wienerberger – Slovenské tehelne, spol. s r.o., Tehelná 5, 953 01 Zlaté Moravce
2. Obec Boleráz, Obecný úrad, Boleráz 586, 919 08 Boleráz

Po nadobudnutí právoplatnosti:

1. Obvodný úrad životného prostredia Trnava, odbor kvality ŽP – odd. ochrany ovzdušia, Kollárova 8, P.O. BOX 49, 917 02 Trnava
2. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Trnave, regionálny hygienik, Limbová 6, P.O. BOX 1, 917 09 Trnava